

ADAM MICKIEWICZ.

Opowieść Wojskiego o Domejce i Dowejce.

Domejki i Dowejki wszystkie sprzeciwieństwa Pochodziły, rzecz dziwna, z nazwisk podobieństwa Bardzo niewygodnego. Bo, gdy w czas sejmików, Przyjaciele Dowejki skarbili stronników, Szepnął ktoś do szlachcica, daj kreskę Dowejce: A ten, nie dosłyszawszy, dał kreskę Domejce. Gdy na uczcie wniósł zdrowie marszałek Rupejko: „Wiwat Dowejko“, drudzy krzyknęli: „Domejko“; A kto siedział w pośrodku, nie trafił do ładu, Zwłaszcza przy niewyraźnej mowie w czas obiadu.

Gorzej było; raz w Wilnie jakiś szlachcic pjany Bił się w szable z Domejką i dostał dwie rany, Potym ów szlachcic, z Wilna wracając do domu, Dziwnym trafem z Dowejką zjechał się u promu: Gdy więc na jednym promie płynęli Wilejką, Pyta sąsiada kto on, odpowie: Dowejko; Nie czekając, dobywa rapier z pod kirejki), Czach, czach, i za Domejkę podciął wąs Dowejki. Wreszcie, jak na dobitkę, trzeba jeszcze było, Żeby na polowaniu tak się wydarzyło, Że stali blisko siebie oba imiennicy, I do jednej strzelili razem niedźwiedzicy. Prawda, że po ich strzale upadła bez ducha, Ale już pierwej niosła z dziesiątek kul w brzuchu; Strzelby z jednym kalibrem miało wiele osób, Kto zabił niedźwiedzicę? dojdźże w jaki sposób?

Tu już krzyknęli: dosyć! trzeba raz rzecz skończyć, Bóg nas czy djabeł złączył, trzeba się rozłączyć; Dwóch nas, jak dwóch słońc, pono zanadto na świecie, A więc do szerpentynek²⁾ i stają na mecie. Oba szanowni ludzie; co ich szlachta godzą, To oni na się jeszcze zapalczywiej bodzą. Zmienił broń; od szabli szło na pistolety. Stają, krzycząc, że nadto przybliżyli mety. Oni na złość, przysięgli przez niedźwiedzią skórę Strzelać się, śmierć niechybna! prawie rura w rurę; Oba tego strzelali. — „Sekunduj, Hreczecha!“ Zgoda, rzekłem, niech zaraz dół wykopie klecha: Bo taki spór nie może skończyć się na niczym; Lecz bijcie się szlacheckim trybem, nie rzeźniczym, Dosyć już mety zbliżać, widzę, żeście zuchy, Chcecie strzelać się, rury oparszy na brzuchy? Ja nie pozwolę; zgoda, że na pistolety; Lecz strzelać się nie z dalszej, ani z bliższej mety, Jak przez skórę niedźwiedzią; ja rękami memi, Jako sekundant, skórę rozciągnę na ziemi I ja sam was ustawię. Waść po jednej stronie Stanie na końcu pyska, a waść na ogonie. „Zgoda!“ wrzaśli: czas? — Jutro. — Miejsce? Karczma Usza. Rozjechali się. Ja zaś do Wirgiliusza. — Wszak wiecie, waćpanowie, jak królowa Dydo Przypłynęła do Libów i tam z wielką biedą Wytargowała sobie taki kawał, Któryby się wołową skórą nakryć dawał; Na tym kawałku ziemi stanęła Kartago! Więc ja to sobie w nocy rozbieram z uwagą.

Ledwie dniało, już z jednej strony taradejką Jedzie Dowejko, z drugiej na koniu Domejko. Patrzą, aż tu przez rzekę leży most kosmaty, Pas ze skóry niedźwiedziej, porzniętej na szmaty. Postawiłem Dowejkę na zwierza ogonie Z jednej strony, Domejkę zaś po drugiej stronie. Pukajcie teraz, rzekłem choć przez całe życie, Lecz póty was nie spuszcze, aż się pogodzicie. Oni w złość; a tu szlachta kładnie się na ziemi Od śmiechu, a ja z księdzem słowy poważnemi Nuż im z Ewangelji, z statutów dowodzić; Niema rady: śmieli się i musieli zgodzić.

Spór ich potym w dozgonną przyjaźń się zamienił, I Dowejko się z siostrą Domejki ozenił, Domejko pojął siostrę szwagra, Dowejkową. Podzielili majątek na dwie części równe, A w miejscu, gdzie się zdarzył tak dziwny przypadek, Pobudowawszy karczmę, nazwali „Niedźwiadek“.

RAYMOND LUCE-GILSON.

U wrót śmierci.

Było to na pokładzie „Ormonde'u“ w jasny i ciepły wieczór. Płynęliśmy po morzu Czerwonym, zdążając do Adenu.

Wyciągnąłem się na leżaku na tylnym pomoście. Obok mnie siedział jeden z towarzyszy podróży, nazwiskiem Hollis, którego jedynym powołaniem życiowym było, jak się zdaje, wędrować po świecie i znajdować się nieuchronnie zawsze tam, gdzie ro-grywała się jakaś tajemnica, tragiczna przygoda. Lubiełem rozmawiać z tym człowiekiem, młodym jeszcze, wyglądającym raczej na spokojnego przemysłowca, niż nowoczesnego poszukiwacza przygód. Znał świetnie wszystkie drogi morskie, a każdy napotkany port, każde dojrzone zdała wybrzeże przypominały mu jakieś zdarzenie, które opowiadał nam flegmatycznie, a którego słuchaliśmy z zachwytem. Tego wieczora Hollis siedział w milczeniu, z wzrokiem utkwionym w krańce widnokągu. Widocznie upatrywał tam czegoś chciwie. Czas mijał szybko, płynęliśmy pełną parą, nie widząc nic, prócz nieba i morza.

Nagle Hollis powstał, oparł się o balustradę i począł uważnie wpatrywać się w mrok. Wstałem również i stanąłem obok niego. Przed nami na gładkiej powierzchni dostrzegłem małe światełko, które zabłysło nagle, potem zgasło, pojawiło się znowu i znów znikło, by powrócić po upływie niespełna trzydziestu sekund. Stopniowo stało się wyraźniejsze; była to latarnia morska, zagubiona gdzieś tam daleko, wśród wodnej pustyni.

— W rytmie dwóch rozjaśnień, przedzielonych sekundową przerwą, po których następuje trzydzięci sekund zagaśnięcia, błyszczy przed nami światło „Daedalus Light House“, rzekł mi Hollis.

Zdumiony tem, że rozpoznaje on latarnie morskie po rytmie ich rozbłysków, zapytałem:

— Czyżby pan umiał na pamięć cały kodeks latarni morskich?

— Nie, odpowiedział, ale „Daedalus Light House“ jest starą moją znajomą i wątpię, abym ją kiedykolwiek w życiu mógł zapomnieć. Byłem w niej świadkiem wysoce tragicznej sceny. Jeżeli to pana zajmie, to opowiem, w jakich warunkach odwiedziłem tę latarnię, wśród gwałtownej burzy. Powracałem z Indo-Chin na rosyjskim statku, wynajętym przez francuskie towarzystwo okrętowe. Statek ten zwał się „Ural“, był śmiesznym pudłem, a jednak przeżyłem na nim piękne chwile. Wpłynęliśmy w cieśninę Daedalus i już dwa wypadki zmąciły nam spokój. Żołnierz jeden dostał obłądu, po wypłynięciu zaś z Djibuti odkryliśmy nadprogramowego pasażera na spodzie okrętu. Jestem przesądny, oczekiwałem zatem trzeciej przygody.

Pewnego ranka, na dwa dni drogi przed Suezem, Osip Garienko, majtek ze straży okrętowej, przybiegł z zawiadomieniem, że Aleksander Aleksandrowicz, porucznik, prosi mnie, abym przyszedł na pomost. Zastałem tam wszystkich oficerów, wpatrujących się przez lornetki w jakiś punkt na widnokągu. Poszedłem w ich ślady. Był to dziwny przedmiot, coś w rodzaju latarni morskiej, wysterczający z wody i ozdobiony dwoma postrzępionymi sztandarami, których nie mogliśmy rozróżnić. Zboczyliśmy z drogi, kierując się w lewo. Po godzinie połowa latarni stała się widoczna. Była ona pomalowana w wielkie kraty czarne i białe i teraz rozróżniliśmy na niej flagę egipską oraz flagi, sygnalizujące katastrofę i wezwanie pomocy. Na rozkaz kapitana Osip wywiesił dwie wielkie różnokolorowe flagi, oznajmiające, że dostrzegliśmy sygnały i przybywamy z pomocą. O pół do jedenastej zarzuciliśmy kotwicę naprzeciw Daedalus Light House. Jedną to z najdziwniejszych latarni, jakie kiedykolwiek widziałem. U jej stóp pod przejrzystą powierzchnią morza widnieje olbrzymia biała masa koralu, na której została wzniesiona. Na małym pomoście od południa wznosi się miniaturowa kabina z blachy żelaznej, na wschodzie drugi pomost, większy, przedłuża rałę koralową i służy jako przystań dla łódki latarników, którą ujrzelśmy przywiązaną do kołków. Czas był okropny, wiatr wzdymał morze w wielkie bałwany, najeżone pianą, które otaczały latarnię białym pasem. Ponieważ mimo donośnych głosów naszej syreny nikt się nie zjawił, kapitan postanowił wysłać łódkę, a w niej Aleksandra Aleksandrowicza i lekarza okrętowego. Wyprosiłem też miejsce dla siebie. Z chwilą, gdy zatrzymaliśmy się, pasażerowie wylegli tłumnie na pokład i doma-

gali się głośno podania szczegółów zdarzenia. Zanim wsiedliśmy do łódki, zostało postanowione, że okręt odpłynie, nieco, aby nie być przez prąd rzuconym o rałę i w pewnej odległości oczekiwać będzie wiadomości.

Spuszczenie łódki połączone było z niebezpieczeństwem, ale i wylądowanie nasze nie ustępowało mu w niczem. Tylko dzięki nadzwyczajnym sztuczkom akrobatycznym zdołaliśmy wspiąć się na pomost, wszyscy trzej ociekający wodą. Następnie musieliśmy iść trzymając się poręczy. Wreszcie dotarliśmy do drzwi, które udało mi się otworzyć bez zbyt wielkich na szczęście trudności.

Izba na dole była pusta. Przez wąskie schodki żelazne wspięliśmy się do pokoju sypialnego i latarni. W pokoju dwóch ludzi leżało na łózkach. Obaj wychudli, bez kropli krwi w twarzach. Lekarz zbadał ich szybko, żyli jeszcze. We wnętrzu latarni przy regulatorze lampy leżał trzeci człowiek, patrzący bez słowa na nas błędnymi oczyma. Podniósłszy go znieśliśmy do trzeciego łóżka w sypialni. Nie zapomnę go nigdy. Był to wysoki blondyn, wspaniałe mężczyzna mimo wychudzenia. Odziany był jedynie w krótkie spodnie i grubą koszulę bez rękawów. On to zdołał wreszcie wyjaśnić nam, co się stało. Przed siedemnastu dniami okręt aprowizacyjny miał im przywieźć żywność na przeciąg miesiąca, ale straszliwa burza nie pozwoliła mu zbliżyć się do latarni. Widzieli, jak odpływał po bezowocnych usiłowaniach, a potem nie pojawił się więcej, mimo, że burza minęła. Po jedenastu dniach wyczerpawszy zapasy konserw żywili się wyłącznie odrobiną mąki i rybami, które łowili z najwyższym trudem pod groźbą porwania przez fale. Od czterech dni nie mieli już w ustach. Wywiesili wówczas flagę rozpacz i upatrywali jakiegoś zbawczego statku. Widzieli kilka, żaden jednak nie raczył posłyszeć rozpaczliwych nawoływań latarników. Jakież tragiczne dzieje trwo-gi i zwątpienia tych trzech ludzi podczas długich dni wyczekiwania. Dnia poprzedniego dwóch legło na łózkach, zbyt bowiem byli osłabieni, by móc utrzymać się na nogach, trzeci tylko z nadludzką energią zdołał zaświecić latarnię. Rano, wyczerpany czuwaniem, dowiółł się do korby, wstrzymującej mechanizm, i po niezliczonych wysiłkach zgasił lampę. — Niech pan wyobrazi sobie niepokój tego nieszczęślika, konającego prawie, skoro dojrzał nas na widnokągu. Wzrok, osłabiony głodem, nie pozwolił mu rozróżnić naszych sygnałów, a skoro dostrzegł, że zbliżamy się ku latarni, nie mógł zdobyć się na ruch jeden, aby zawiadomić nas o swej obecności i wezwać na pomoc. Sądził, że się nie zatrzymamy.

Zaproponowaliśmy, że zostawimy im jednego z naszych majtków, aż do przybycia statku aprowizacyjnego, odmówili, prosząc jedynie o żywność i lekarstwa. Daliśmy znak „Uralowi“, aby się zbliżył i podczas, gdy łódź popłynęła, aby przywieźć potrzebne im rzeczy, strażnik, którego zastaliśmy przy latarni, objawił chęć wpisania swego nazwiska w moim notatniku. Niech pan patrzy na ten autograf, jaki chwiejny, jaki dziwaczny. Oparci o balustradę pomostu patrzyliśmy na łódkę, podskakującą na falach, a wówczas Owen, latarnik, rzekł mi, wskazując na „Ural“:

— Bliście panowie ostatniem naszym wybawieniem. Gdyby nie wy, tego wieczora Daedulus nie byłby stanął na straży, aby ostrzegać okręty przed straszliwym niebezpieczeństwem, którem grozi im nasza rała. Bylibyśmy pewnie pomarli w nocy ci-chutko, a wiatr morski zaintonowałby nam mszę żałobną. Od piętnastu lat jestem w bractwie św. Trójcy, a zdarza mi się to poraz pierwszy. Nie zraził mnie jednak ten wypadek, służyć będę dalej tak, jak dotąd, siedem miesięcy w latarni, trzy na lądzie, pewnie aż do końca dni moich.

Wielki okręt, zaintrygowany tem, że „Ural“ znajduje się tak blisko latarni, zapytywał pośpiesznie, co się dzieje i ofiarowywał swoje usługi. Uspokojony co do losu naszego i latarników, popłynął dalej, prze-sławszy nam serdeczne pozdrowienie.

Pozostawiliśmy trzem uciekinierom z krainy śmierci zapasy żywności na piętnaście dni, oraz obietnicę, że wyślemy radjo do Suezu o pomoc dla nich, co też uczyniliśmy. Skoro płynęliśmy, możliwie najbliżej latarni wiatr przyniósł nam radosne okrzyki Owen'a, stojącego na szczycie latarni. W dwa dni później, gdy wpłynęliśmy do portu Suezkiego, dostrzegliśmy aprowizacyjny okręt egipski, zdążający pełną szybkością na południe. Pomyslałem, gdy pozdrowiał nas flagą, jakie przyjęcie zgotuje mu Owen latarnik.



